

Durante el Procedimiento

Uso del *TelePatch*

El sistema *TelePatch* está diseñado para realizar monitoreos las 24 horas, los 7 días de la semana, durante plazos que suelen extenderse hasta 30 días, para monitoreos de episodios cardíacos y procedimientos de telemetría cardíaca móvil (TCM).



TelePatch debe llevarse puesto y tanto la unidad de control como el dispositivo móvil deben estar encendidos y monitoreándole el corazón en todo momento mientras el procedimiento esté en curso, incluso cuando usted esté durmiendo y durante sus actividades diarias habituales, como trabajar, hacer ejercicio, mantener relaciones sexuales, ducharse, etc. De todos modos, siempre siga las instrucciones de su médico (vea la información sobre la resistencia al agua más abajo).

Mantenga el dispositivo móvil cerca (dentro de los 10 pies) el mayor tiempo posible de modo que puedan transferirse los datos.

Será necesario cambiar periódicamente el parche del electrodo y cargar la batería de la unidad de control y el dispositivo móvil. Vea las secciones siguientes para obtener instrucciones.

Tip: Para conocer el significado de los diferentes indicadores acústicos y visuales, visite medicompinc.com/telepatch/userinfo

Resistencia al agua



El parche del electrodo y la unidad de control son resistentes al agua. Tolerarán períodos breves en contacto con el agua, por ejemplo, debajo de la ducha o de una lluvia ligera. Usted puede y debe llevar puestos el parche del electrodo y la unidad de control mientras esté duchándose. Pero no sumerja ni ponga en remojo los dispositivos.

El dispositivo móvil y otros accesorios **no** son resistentes al agua. Tome precauciones para impedir que se humedezca el dispositivo móvil.

Reemplazo del parche

El parche del electrodo se diseñó para durar alrededor de siete días en promedio.

Déjese colocado el parche del electrodo hasta que ya no se le adhiera a la piel. Reemplácelo solo cuando se caiga (en el kit se incluyen parches de electrodos adicionales). Los parches de electrodos son desechables. Asegúrese de quitar la unidad de control del soporte para el parche del electrodo antes de desecharlo.

Carga de la Batería de la Unidad de Control

La batería de la unidad de control está diseñada para durar alrededor de siete días en el caso de estar totalmente cargada. La unidad de control emitirá un pitido y mostrará una luz anaranjada intermitente cuando sea necesario volver a cargarla. El porcentaje de la batería de la unidad de control puede verse en la parte inferior derecha de la pantalla del dispositivo móvil.



Ubique el cargador de la batería y el cable del cargador en el kit de su monitor.



En la unidad de control, destrabe la batería deslizando el pestillo y luego extraiga la batería.



Coloque la batería de la unidad de control en el cargador de la batería y trábela deslizando el pequeño pestillo hacia la posición de cierre. Inserte el cable del cargador en el cargador de la batería y enchúfelo en un tomacorriente de pared.

Asegúrese de que el tomacorriente no esté controlado por un interruptor de luz. Se observará una luz anaranjada en el cargador de la batería durante la carga. Cuando la luz se pone verde, la batería está completamente cargada.

Carga del Dispositivo Móvil

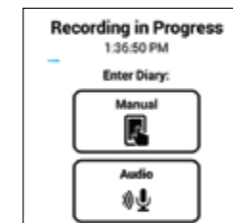
El dispositivo móvil *TelePatch* debe cargarse, al menos, una vez al día. Es conveniente cargarlo durante la noche al lado de su cama. Inserte el cable del cargador en el puerto del cargador del dispositivo móvil y enchúfelo a un tomacorriente de pared. Asegúrese de que el tomacorriente no esté controlado por un interruptor de luz. El porcentaje de la batería del dispositivo móvil puede verse en la parte inferior izquierda de la pantalla del dispositivo móvil.

Grabación de Síntomas

Cuando experimente un síntoma, o en otros momentos según lo indique su médico, presione el botón **Symptom** (síntoma) en la unidad de control o toque la opción **Symptom** en el dispositivo móvil.



El dispositivo móvil mostrará la frase *Recording in Progress* (grabación en curso). Si la pantalla se pone negra para ahorrar energía, presione y suelte rápidamente la tecla de encendido (**Power Key**) para encenderla.

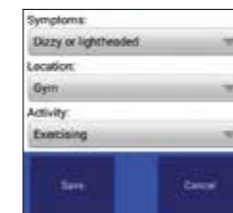


Toque la opción **Manual** o **Audio**. "Manual" significa que hará una selección de una lista de opciones. "Audio" significa que expresará verbalmente la anotación en su diario.

Siga las instrucciones para usar las opciones "Manual" o "Audio".

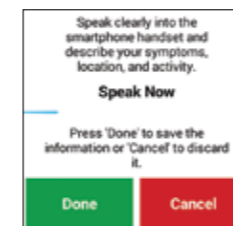
Manual

De los tres menús desplegados, seleccione sus síntomas, ubicación y actividad. Toque la opción "Save" (guardar) cuando haya terminado.



Audio

Hable con claridad al micrófono del dispositivo móvil y describa sus síntomas, ubicación y actividad. Toque la opción "Done" (finalizado) cuando haya terminado.



Devolución del Sistema *TelePatch*

Cuando haya finalizado el procedimiento, coloque el dispositivo móvil, la unidad de control, las baterías de la unidad de control, el cargador de la batería y el cable del cargador *TelePatch* (junto con todos los parches de electrodos no abiertos y otros accesorios no utilizados) de nuevo en el kit de *TelePatch*. Coloque el kit en el sobre de devolución con franqueo pagado incluido en el kit, ciérrelo y luego deposite el paquete en su buzón de correo o cualquier buzón de correo de USPS para que sea entregado nuevamente a Medicomp.

Propiedad de Medicomp

Todos los equipos son propiedad de Medicomp. Devuélvalos sin demora después de utilizarlos. Los artículos no devueltos podrán ser facturados.

QSGSP00700-02B

TelePatch™

Sistema de Monitoreo

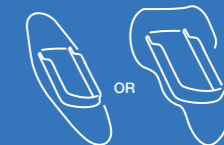
Guía de inicio rápido para el paciente

Para monitoreos de episodios y procedimientos de TCM

Lo que necesita para iniciar:



Dispositivo Móvil
TelePatch



Parche del Electrodo
TelePatch



Unidad de Control
TelePatch



Batería de la
Unidad de Control
TelePatch



máquina de afeitar
(de ser necesaria;
no se la provee)



almohadilla de
preparación cutánea
para el electrodo

Estamos para ayudarlo las 24 horas del día: visite el Centro de pacientes en nuestro sitio web en medicompinc.com/patient-center, o llámenos sin cargo al 877-996-5553.

Observación

Esta guía brinda únicamente información básica para ayudarlo a utilizar el dispositivo rápidamente. Le recomendamos consultar los recursos de ayuda en línea, en ellos, un video y el manual de usuario detallado, visitando medicompinc.com/telepatch/userinfo.

Electrodos opcionales alámbricos o para dedos

Si su médico le prescribió *TelePatch* puede utilizar el cable opcional con electrodos alámbricos para pacientes o utilizar los electrodos integrados para dedos, remítase al Manual del Usuario de *TelePatch* para obtener instrucciones y más información. ADVERTENCIA: El uso de electrodos alámbricos y el accesorio del cordel de seguridad puede presentar peligro de asfixia. Se requiere la supervisión por parte de un adulto.



600 Atlantis Road
Melbourne, FL 32904
Tel. 877- 996-5553
www.medicompinc.com

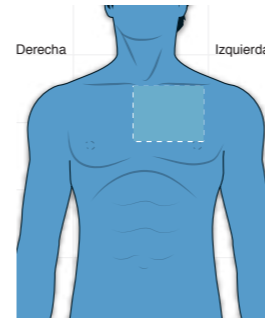
Diagrama del Monitor

Diagrama del Monitor



1 Prepare la piel

Sea cuidadoso al preparar la piel para aplicar el parche del electrodo. Una buena preparación cutánea redundará en mejores trazos de la señal del ECG que, a su vez, serán más fáciles de analizar y evaluar por parte del médico. Usando la ilustración como guía, encuentre la zona del tórax donde se aplicará el parche del electrodo.



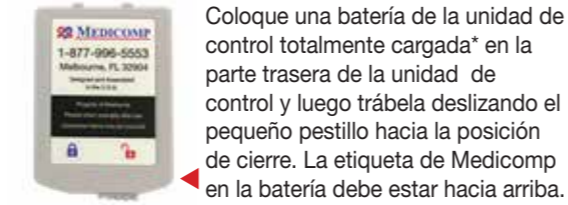
Rasare la zona si tiene vello, usando como guía el parche del electrodo para calcular el tamaño de la zona que debe rasurar. Esto asegura un buen contacto y facilita la extracción del parche del electrodo.

Lave bien la zona con jabón COMÚN y agua, y luego séquela totalmente. No debe utilizar jabón que contenga loción, aceite ni perfume.



Utilice la almohadilla de preparación cutánea para el electrodo con el objeto de eliminar aceites y ayudar a preparar la piel, y luego deje secar (solo es necesario antes de aplicar el primer parche de electrodo).

2 Ensamble el parche e inicie la unidad de control



La unidad de control debe iniciarse cuando se coloca una batería cargada, lo cual se indica con luces intermitentes y una señal de tres sonidos. Si no se inicia, encienda manualmente la unidad de control. Puede encender y apagar la unidad de control presionando y manteniendo el botón "Power" (encendido).

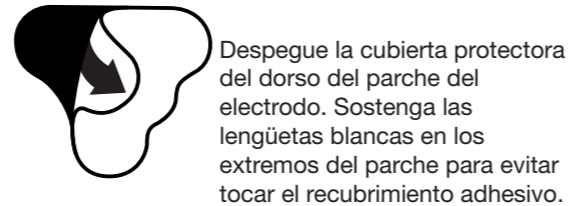
**Cuando reciba el kit de monitoreo por primera vez, la batería de la unidad de control debería estar totalmente cargada. Si nota que no está cargada por completo, cárguela. Vea la sección "Durante el procedimiento" para obtener instrucciones.*



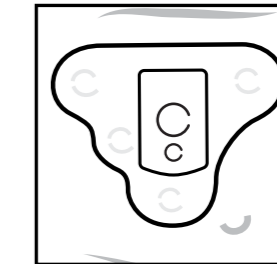
Coloque la unidad de control ensamblada en el soporte del parche de electrodo. Si la unidad de control está bien colocada, se escuche un clic.

Tip: Tenga cuidado de no colocar la unidad de control al revés. Asegúrese de que el extremo ligeramente curvo de la unidad de control —el extremo inferior debajo del botón de encendido— esté pegado a la correspondiente parte biselada del soporte.

3 Aplíquelo al tórax



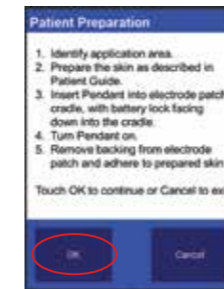
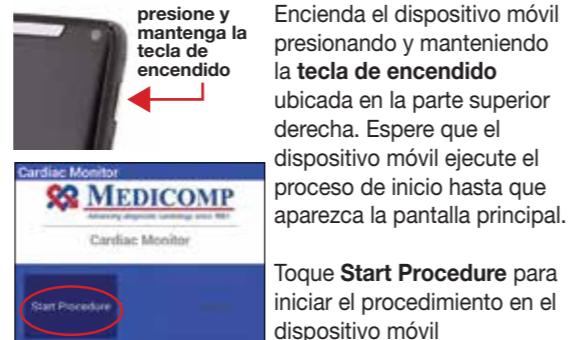
Presione con firmeza el parche del electrodo sobre la piel en la posición correcta en el lado izquierdo del tórax. Vea la ilustración. Tenga cuidado de no presionar los botones de la unidad de control.



Una vez que esté adherido con firmeza sobre la piel, despegue las lengüetas blancas que quedaron en el parche de modo que toda la superficie del parche esté pegada a la piel.

Tip: Asegúrese de que el parche y la unidad de control ensamblados no estén colocados al revés sobre el tórax. El logo de Medicomp debe estar en la parte superior y el botón de encendido debe estar en la parte inferior.

4 Inicie el dispositivo móvil



Aparecerá una lista de instrucciones de preparación para el paciente, que puede revisar aunque es probable que ya las haya llevado a cabo. Toque la opción **OK**.

Si tiene un marcapasos o va a conectar el equipo a un niño, cambie los ajustes en la pantalla de configuración del procedimiento. En caso de necesitar ayuda, llámenos al 877-996-5553.

Toque la opción **Accept Settings** (aceptar ajustes) para continuar. El monitor finalizará el inicio y adquirirá su señal de ECG. The monitor will finish initializing and acquire your ECG signal.



Cuando el dispositivo móvil haya reconocido su ECG, desaparecerá la forma de onda del ECG y, en la pantalla, se leerá **Monitoring** (monitoreando) y la palabra **Symptom** (Síntoma) dentro de un círculo.

El procedimiento de su monitoreo cardíaco ahora está en marcha